

Communiqué de presse

Stroossen, den 30. September 2025

D’Gemeng Stroossen setzt en Zeeche fir de Fridden

Eis Gemeng steet fest hannert de Wäerter vum Fridden, der mënschlecher Wüerd an dem Zesummeliewen. Jiddereen ass zu Stroossen wëllkomm, deen sech an d’Gemeinschaft afüügt an a Fridde liewe wëll. Eis Diere sti fir jidderee op, och fir Palästinenser an Israeeli.

Mir verurteelen all Form vu Gewalt. Dëst betrëfft souwuel d’Attack vum 7. Oktober 2023, déi vum Hamas géint Israel gefouert gouf, wéi och de Genozid, deen aktuell d’Zivilbevëlkerung an der Gazasträif trëfft.

Mat der ugekënnegter Unerkennung vum Palestinenserstaat duerch de Grand-Duché, hu mir decidéiert, de palästinensesche Fändel nieft dem Friddensfändel fir déi nächst dräi Deeg vum Gemengnhaus opzehänken. Dëst ass e kloert Zeeche géint all Form vu Gewalt, egal vu wiem se ausgeet, fir e gerechte Fridden, fir d’Solidaritéit tëscht de Vëlker a fir de Respekt vun de Mënscherechter, besonnesch am Moment an der Gazasträif.

Nico Pundel
Buergermeeschter

Communiqué de presse

Strassen, le 30 septembre 2025

La Commune de Strassen prend position pour la paix

Notre commune est profondément attachée à la paix, à la dignité humaine et au vivre-ensemble. Elle accueille toute personne qui s'intègre dans la communauté dans un esprit de paix. Nos portes sont ouvertes à toutes et à tous, y compris aux Palestiniens et Israéliens.

Nous condamnons toutes les formes de violence. Cela concerne tant l'attaque du 7 octobre 2023 menée par le Hamas contre Israël que le génocide en cours contre la population civile dans la bande de Gaza.

À la suite de l'annonce de la reconnaissance de l'État palestinien par le Grand-Duché, nous avons décidé d'hisser le drapeau palestinien, aux côtés du drapeau de la paix, devant la mairie pendant les trois prochains jours. Ce geste est un signe clair de dénonciation de toute forme de violence, quelle qu'en soit l'origine, et exprime notre soutien à une paix juste, à la solidarité entre les peuples et au respect des droits humains, en particulier en ce moment dans la bande de Gaza.

Nico Pundel
Bourgmestre

Communiqué de presse

Strassen, 30 September 2025

The municipality of Strassen stands for peace

Our municipality is deeply committed to peace, human dignity, and living together. We welcome anyone who integrates into the community in a spirit of peace. Our doors are open to all, including Palestinians and Israelis.

We condemn all forms of violence. This includes both the attack carried out by Hamas against Israel on October 7, 2023, and the ongoing genocide against the civilian population in the Gaza Strip.

Following the announcement of the recognition of the State of Palestine by the Grand Duchy, we have decided to raise the Palestinian flag alongside the Peace flag, in front of the town hall for the next three days. This is a clear statement against all forms of violence, regardless of their origin, and expresses our commitment to a just peace, solidarity among peoples, and respect for human rights, particularly at this moment in the Gaza Strip.

Nico Pundel
Mayor